

РЕШЕНИЕ 2001/886/ПВР НА СЪВЕТА

от 6 декември 2001 година

относно разработване на второ поколение Шенгенска информационна система (ШИС II)

СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взе предвид Договора за Европейски съюз и по-специално член 30, параграф 1, буква а) и б), член 31, букви а) и б), и член 34, параграф 2, буква в) от него,

като взе предвид инициативата на Кралство Белгия и Кралство Швеция¹,

като взе предвид становището на Европейския парламент²,

като има предвид, че:

- (1) Шенгенската информационна система, която е създадена съгласно разпоредбите на дял IV на Конвенцията от 1999 г. за прилагане на Шенгенското споразумение от 14 юни 1985 г. относно постепенното премахване на проверки по общите граници, оттук нататък наричано „Шенгенската конвенция от 1999 г.“, съдържа основно средство за прилагане на разпоредбите на достиженията на правото на ЕС от Шенген, интегрирано в рамката на Европейския съюз.
- (2) Шенгенската информационна система в своята настояща форма има капацитет да обслужва не повече от 18 участващи държави. Понастоящем тя функционира за 13 държави-членки и 2 други държави (Исландия и Норвегия) и е предназначена да функционира за Обединеното кралство и Ирландия в близко бъдеще. Обаче, тя не е била конструирана така, че да обслужва увеличаващия се брой на държавите-членки след разширяването.
- (3) Поради тази причина, и за да се ползват последните развития в областта на информационната технология и да се разреши въвеждането на нови функции е необходимо да се разработи нова, второ поколение Шенгенска информационна система (ШИС II), както вече е съобщено чрез Решение Sch/com-ex (97) 24 на Изпълнителния комитет от 7 октомври 1997 г.³

Разходите за разработването на ШИС II следва да се променят съгласно бюджета на Европейския съюз, в съответствие със заключенията за тази цел на Съвета от 29 май 2001 г. Настоящото решение съдържа, заедно с Регламент(ЕО) № 2424/2001 на Съвета от 6 декември 2001 г. относно разработване на второ поколение Шенгенска

¹ ОВ С 183, 29.6.2001 г., стр. 14.

² Становище от 23 октомври 2001 г. (още не е публикувано в *Официален вестник*).

³ ОВ L 239, 22.9.2000 г. стр. 442.

информационна система(ШИС II)⁴, исканата законодателна система да разреши включването в бюджета от Съюза на необходимите субсидии за разработване на (ШИС II) и изпълнението на тази част от бюджета.

- (4) Законодателната база се състои от две части: настоящото решение, основано на член 30, параграф 1, букви а) и б), член 31, букви а) и б) и член 34, параграф 2, буква в) от Договора за Европейския съюз и Регламент на Съвета, основан на член 66 (...) от Договора за създаване на Европейската общност. Причината на това е, както е посочено в член 92 от Шенгенската конвенция от 1990 г. Шенгенската информационна система следва да даде възможност на властите, избрани от държавите-членки чрез автоматизирана процедура за издирване да имат достъп до сигнали за лица и собственост за целите на гранични проверки и други полицейски и митнически проверки, провеждани в страната в съответствие с националното право, както и с цели издаване на визи, разрешения за пребиваване и администриране на законодателството на чужди граждани в контекста на приложението на разпоредбите на достиженията на правото на ЕС от Шенген, свързано с движение на хора.
- (5) Фактът, че законодателната база, необходима за разрешаване на разработки на ШИС II финансирани от бюджета на Съюза се състои от два отделни инструмента, не засяга принципа, че Шенгенската информационна система съдържа, и ще продължава да съдържа една единна интегрирана информационна система, и че ШИС II следва да бъде разработена като такава.
- (6) настоящото решение не засяга приемането в бъдеще на необходимото законодателство, описващо в подробности оперирането и използването на ШИС II като, но не ограничено до, правилата, определящи категориите от данни, които следва да бъдат въведени в системата, целите за което те следва да бъдат въведени и критериите за тяхното въвеждане, правилата свързани със съдържанието на ШИС II записи, включително отговорността за тяхната истинност, правилата за срока на сигнала, връзките между сигналите и съотносимостта между сигналите, правила за достъп до данните на ШИС II и правилата за защита на личните данни и техния контрол.
- (7) Настоящото решение определя процедурите за предприемане на мерки, необходими за въвеждането му, които отразяват съответните разпоредби на Регламент (ЕО) №2424/2001, за да гарантират, че ще съществува един единен въвеждащ процес за разработка на ШИС II като цяло.
- (8) Настоящото решение съставлява развитие на разпоредбите от достиженията на правото на ЕС от Шенген, което попада в областта, съгласно член 1, буква ж) от Решение 1999/437/ЕО на Съвета от 17 май 1999 г. относно някои разпоредби за прилагане на споразумението, сключено от Съвета на Европейския съюз и Република Исландия и Кралство Норвегия относно асоциирането на тези две държави към въвеждането, прилагането и развитието на достиженията на

⁴ Вж. стр.4 от настоящия Официален вестник.

правото на ЕС от Шенген⁵ и член 8, параграф 2 от Решение 2000/365/ЕО на Съвета, относно искането на Обединеното кралство на Великобритания и Северна Ирландия да участват в някои разпоредби от достиженията на правото на ЕС от Шенген.⁶

(9) Следва да се въведе разпоредба за разрешение представителите на Исландия и Норвегия да бъдат асоциирани към работата на комитетите, подпомагащи Комисията при упражняване на нейните въвеждащи правомощия. Такава разпоредба е обмисляна в обмена на писма между Общността и Исландия и Норвегия, приложени към горепосоченото Споразумение за асоцииране.

(10) Настоящото решение не засяга разпоредбите за Частичното участие на Обединеното кралство в достиженията на правото на ЕС от Шенген, определено от Съвета в Решение 2000/365/ЕО,

РЕШИ:

Член 1

Шенгенската информационна система, която е създадена съгласно разпоредбите на дял IV от Шенгенската конвенция от 1990 г. се заменя от нова система, Шенгенската информационна система II (ШИС II) , която позволява новите държави-членки да бъдат интегрирани в системата.

Член 2

ШИС II , която е единна интегрирана система, се разработва от Комисията, в съответствие с процедурите, които са уредени в настоящото решение.

Член 3

Необходимите мерки за разработване на ШИС II се приемат в съответствие с процедурата на управление, съгласно член 5, където те засягат проблеми, различни от тези, които са включени в член 4.

Член 4

Необходимите мерки за разработване на ШИС II относно следните проблеми се предприемат в съответствие с регулаторната процедура по член 6:

а) конструирането на физическата архитектура на системата, включително нейната комуникационна мрежа;

б) технически аспекти, които носят защита на личните данни;

⁵ ОВ L 176, 10.7.1999 г., стр. 31.

⁶ ОВ L 131, 1.6.2000 г. стр.43.

в) технически аспекти, които имат сериозни финансови аспекти за бюджетите на държавите-членки или, които имат сериозни технически аспекти за националните системи на държавите-членки;

г) разработките на защитните изисквания.

Член 5

1. Когато се прави позоваване на настоящия член, Комисията се подпомага от управителен комитет, съставен от представители на държавите-членки и председателстван от представителя на Комисията.

2. Комитетът прима свой процедурен правилник по предложение от председателя въз основа на стандартни процедурни правилници, които се публикува в Официален вестник на Европейските общности.

3. Представителят на Комисията изпраща на комитета проект на мерките, които следва да се предприемат. Комитетът изразява своето становище относно проекта в срок, който председателят може да определи, съгласно спешността на въпроса. Становището се изразява от мнозинството, съгласно член 205, параграф 2 от Договора за създаване на Европейската общност, в случай на решения, които Съветът е помолен да приеме по предложение на Комисията. Гласовете на представителите на държавите-членки в рамките на комитета се претеглят по начин, определен в тази член. Председателят не гласува.

4. Комисията приема мерки, които се прилагат незабавно. Обаче, ако тези мерки не са в съответствие със становището на комитета, те се съобщават от Комисията до Съвета незабавно. В такъв случай, Комисията може да отложи прилагането на мерките, които са решени за срок от 2 месеца от датата на такова съобщение.

5. Съветът, като действа с квалифицирано мнозинство, може да вземе различни решения в рамките на срока по параграф 4.

Член 6

1. Когато се прави позоваване на този член, Комисията се подпомага от Регулаторен комитет, съставен от представители на държавите-членки и председателстван от представители на Комисията.

2. Комитетът приема свой процедурен правилник по предложение на председателя въз основа на стандартни процедурни правилници, публикувани в *Официален вестник на Европейските общности*.

3. Представителят на Комисията изпраща до комитета проект на мерките, които следва да се предприемат. Комитетът изразява своето становище относно проекта в срок, който може да е определен от председателя, в зависимост от спешността на въпроса. Становището се приема с мнозинството, съгласно член 205, параграф 2 от Договора за създаване на Европейската общност, в случай на решения, които Съветът е помолен да

приеме по предложение на Комисията. Гласовете на представителите на държавите-членки в рамките на комитета се претеглят по начин, определен в тази член. Председателят не гласува.

4. Комисията приема предвидените мерките ако са в съответствие със становището на комитета.

5. Ако предвидените мерки не са в съответствие със становището на комитета, или няма мнение, изразено по въпроса, Комисията, без забавяне изпраща до Съвета предложение, свързано с мерките, които следва да бъдат предприети и информира за това Европейския парламент.

6. Съветът може да действа с квалифицирано мнозинство по предложението в рамките на 2 месеца от датата на изпращането на Съвета.

Ако в рамките на този срок Съветът е посочил с квалифицирано мнозинство, че той се противопоставя на предложението, Комисията го преразглежда. Тя може да изпрати измененото предложение до Съвета, да препрати своето предложение или да представи законодателно предложение.

Ако след изтичане на този период Съветът нито е приел предложението акт за прилагане, нито е посочил свое противопоставяне на предложението за мерки за прилагане, предложението акт за прилагане се приема от Комисията.

Член 7

Настоящото решение влиза в сила в деня след публикуването му в Официален вестник.

Срокът на действие на настоящото решение изтича на 31 декември 2006 г.

Съставено в Брюксел, на 6 декември 2001 година.

За Съвета:

Председател

M. Verwilghen